



Europos Sąjungos
Taryba

Briuselis, 2022 m. rugsėjo 20 d.
(OR. en)

12259/22

LIMITE

POLCOM 110
SERVICES 17
TELECOM 361
DATAPROTECT 250

TEISĖS AKTAI IR KITI DOKUMENTAI

Dalykas: TARYBOS SPRENDIMAS, kuriuo suteikiami įgaliojimai pradėti derybas su Japonija dėl tarpvalstybinių duomenų srautų nuostatų įtraukimo į Europos Sąjungos ir Japonijos ekonominės partnerystės susitarimą

TARYBOS SPRENDIMAS (ES) 2022/...

... m. ... d.

**kuriuo suteikiami įgaliojimai pradėti derybas su Japonija
dėl tarpvalstybinių duomenų srautų nuostatų įtraukimo į
Europos Sąjungos ir Japonijos ekonominės partnerystės susitarimą**

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 207 straipsnio 4 dalies pirmą pastraipą kartu su 218 straipsnio 3 ir 4 dalimis,

atsižvelgdama į Europos Komisijos rekomendaciją,

kadangi:

- (1) turėtų būti pradėtos derybos siekiant į Europos Sąjungos ir Japonijos ekonominės partnerystės susitarimą¹ (toliau – Susitarimas) įtraukti tarpvalstybinių duomenų srautų nuostatas;
- (2) pagal Susitarimo 8.81 straipsnį Šalys turi iš naujo įvertinti poreikį į Susitarimą įtraukti laisvo duomenų judėjimo nuostatas;
- (3) Susitarimo 22.1 straipsniu įsteigtas Jungtinis komitetas 2022 m. kovo 25 d. posėdyje įvertino, ar Europos Sąjungos ir Japonijos ekonominei partnerystei būtų naudinga į Susitarimą įtraukti tarpvalstybinių duomenų srautų nuostatas. Remdamiesi šiuo vertinimu Sąjungos ir Japonijos atstovai 2022 m. gegužės 12 d. įvykusiame 28-ajame ES ir Japonijos aukščiausiojo lygio susitikime įsipareigojo apsvarstyti galimybę pradėti derybas dėl šių nuostatų įtraukimo;

¹ OL L 330, 2018 12 27, p. 3.

- (4) Sąjunga ir Japonija palaiko glaudžius ir dinamiškus ekonominius santykius ir pagal abipusio tinkamumo nuostatas sukūrė didžiausią pasaulyje saugaus asmens duomenų perdavimo erdvę. Japonija yra artimiausia Sąjungos strateginė partnerė Indijos ir Ramiojo vandenyno regione ir antra pagal dydį jos prekybos partnerė Azijoje;
- (5) Sąjunga derasi dėl horizontaliųjų taisyklių, susijusių su tarpvalstybiniais duomenų srautais, tiek dvišalėse derybose su keliomis trečiosiomis šalimis, tiek derybose su Pasaulio prekybos organizacija dėl elektroninės prekybos. Susitarimo nuostatos turėtų derėti su tomis taisyklėmis. Todėl tikslinga į Susitarimą įtraukti nuostatas dėl tarpvalstybinių duomenų srautų, kad būtų užtikrintas jo suderinamumas su horizontaliosiomis taisyklėmis, apimančiomis tarpvalstybinius duomenų srautus ir asmens duomenų apsaugą, dėl kurių sutarta prekybos derybų kontekste,
- (6) vadovaujantis Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2018/1725¹ 42 straipsnio 1 dalimi buvo konsultuojamasi su Europos duomenų apsaugos priežiūros pareigūnu, ir jis pateikė nuomonę 2022 m. rugpjūčio 9 d.,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

¹ 2018 m. spalio 23 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2018/1725 dėl fizinių asmenų apsaugos Sąjungos institucijoms, organams, tarnyboms ir agentūroms tvarkant asmens duomenis ir dėl laisvo tokių duomenų judėjimo, kuriuo panaikinamas Reglamentas (EB) Nr. 45/2001 ir Sprendimas Nr. 1247/2002/EB (OL L 295, 2018 11 21, p. 39).

I straipsnis

1. Komisijai suteikiami įgaliojimai Sąjungos vardu pradėti derybas su Japonija dėl tarpvalstybinių duomenų srautų nuostatų įtraukimo į Europos Sąjungos ir Japonijos ekonominės partnerystės susitarimą.
2. Derybos vedamos vadovaujantis Tarybos derybiniais nurodymais, išdėstytais šio sprendimo papildyme.

2 straipsnis

Komisija skiriama Sąjungos derybininke.

3 straipsnis

Derybos vedamos konsultuojantis su Prekybos politikos komitetu (ekspertai (paslaugos ir investicijos)).

4 straipsnis

Šis sprendimas skirtas Komisijai.

Priimta ...

Tarybos vardu

Pirmininkas / Pirmininkė